Zeitschrift: The Swiss observer: the journal of the Federation of Swiss Societies in

the UK

Herausgeber: Federation of Swiss Societies in the United Kingdom

Band: - (1936)

Heft: 785

Artikel: To the Arctic [the end]

Autor: M.E.

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-696097

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 12.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

SPANISH RELIEF FUND. LETTER OF THE SWISS FOREIGN MINISTER (Federal Councillor G. Motta.)

"SWISS OBSERVER."

Bern, den 18. Nov. 1936.

Eidgenössisches Politisches Departement. Abteilung für Auswärtiges

> Herrn A. Stauffer, Redaktor des "Swiss Observer"

> > London.

Sehr geehrter Herr,

Wie wir durch die schweizerische Gesandtschaft in London erfahren, haben Sie im Kreise der Schweizerkolonie in England eine Sammlung zugunsten der schweizerischen Flüchtlinge aus Spanien veranstaltet, deren ausserordentlich Spanien veranstaltet, deren ausserordentlich schöner Erfolg Ihnen gestattete, dem Ausland-schweizersekretariat der Neuen Helvetischen Gesellschaft in Bern einen Scheck im Betrage von Fr. 11.032.40 zu übermitteln.

Ihre hochherzige Initiative und das überaus warme Echo das dieselbe in der England Schweizerkolonie gefunden hat, verdient den aufrichtigen zersonome geunden nat, verdient den aufrichtigen Dank der Bundesbehörden. Wir beglückwünschen Sie zum erfreulichen Ergebnis der veranstalteten Sammlung und versichern Sie, sowie alle Lands-leute in England, die zu ihrem Erfolg bei-getragen haben, unserer herzlichen Erkenntlich-leit

Genehmigen Sie, sehr geehrter Herr, die Versicherung unserer vorzüglichsten Hochach-

EIDGENÖSSISCHES POLITISCHES DEPARTEMENT

sig. Motta.

TO THE ARCTIC.

By M. E.

(Continuation).

Helsinki is a strongly built town nearly all of Finnish granite substantial and solid. The Railway Station is a fine example of modern architecture but the finest of all are the Government Buildings which are magnificent. The city has several large squares.

We left Helsinki on the 7th July, at 9.30 a.m. and went on board the "Ariadne." We had a delightful crossing. It still amazes me to think where some people put away all the food they seem to be able to eat on these trips.

We found the officials very pleasant and were favourably impressed with Estonia.

The town of Reval has quite a few old buildings and a finely preserved town wall. The place looks clean and the people are friendly. I drove about the town in a Russian Trodski.

Parnu was our next stop. We had lunch there. It poured with rain all day, the roads were steeped in mud, and caused one or two very nasty We had lunch steeped in mud, and caused one or two very nasty skids. Estonia is very flat and monotonous country. We tried to cross the frontier at Moisakaila but being Sunday it was closed, so we went to the next frontier. The roads were now just like swamps and we had to drive over what appeared to be a farm track to get to the frontier. When we arrived we discovered the reason why we had had to make a detour. The poor official was laid up with a bad leg, so he made the traffic go past his house — quite simple!

his house — quite simple!

At last we got back to a better road, but Latvia is a land of shying horses. Later we got on an excellent road and arrived in Riga long before we ever dared hoped to reach it. We next had a stroll round what looked like a very decent town, and saw "H.M.S. Neptune" in port. She looked grand there, standing out against the sunset. The sailors on board were having a singsong. It was very amusing to hear English songs in Riga. Still in the land of shying horses, we were lucky enough to drive through the whole country on market day, and although we seemed to meet every horse and cart in the place, got away without an accident.

We then crossed the Meileve frontier and

way without an accident.

We then crossed the Meileve frontier and reached Lithuania. The Latvian Official there had been in England for 28 years. He lost his passport when he had been torpedoed during the War and could not get out of England. To make things worse, Latvia left Russia during his absence and he found he was no longer, a Russian.

The roads are flat for stretches of twenty miles on end, the scenery much like in Estonia except that you meet more shying horses and lots of storks who build their nests in the most impossible places. We saw some of them on the possible places. We saw some of them on the tops of telegraph poles. How we laughed to see

SWISS BENEVOLENT SOCIETY.

34, Fitzroy Square, W.1.

Dear Countrymen,
You have received the Annual Report of our
Society and it will have shown you to what extent
our work for the Swiss Poor in London has grown.
Even at the risk of tiring some of our friends and donors, we feel it our duty to ask you again and again to make this cause your own. A nation is a community; our traditional spirit of solidarity should express itself not only in prosperous times, but especially in hard ones.

It is very difficult for many of use to realise what hardships, poor lodgings, scanty food and clothing mean and how they humiliate many of our countrymen. It is true that a few have themselves to blame for their poverty, but for most of them it is the result of circumstances, which if known could not leave anyone unmoved.

Most of those who apply to us are modest people who, even if employed, never earn enough to meet such calamities as illness or infirmity. This applies even more to those with families.

We are here to help, but we can do it only with your support. Please take this to heart and remembering all you have and enjoy, be happy to help and do it generously, particularly now, at the approach of the festive season.

For your donation, above all for a regular annual subscription, and the gift of any clothing, shoes, etc., which you can spare, we thank you sincerely in advance.

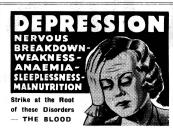
THE COMMITTEE.

Drink delicious Evaltine" at every meal-for Health!

one of those ridiculously large nests on those slender poles and the little baby storks looking

We were glad to get into Germany and find people who could understand us. Everyone was very nice at the Tilsit frontier, the customs people very nice at the Tilsit frontier, the customs people could not do enough for us when they realised we were English and not "Let's of Latts." We spent the night at Konigsberg. Next morning we tried to change £7. 0. 0. of Latvian money. Nobody would have it, not even the Latvian Consul showed any interest in it. The countryside in Company leaked lovely well-kent and clean. Nobody would have it, not even the Latvian Consul showed any interest in it. The countryside in Germany looked lovely, well-kept and clean, but. Oh, when you got over the frontier into Poland what a change there was! We were shocked to discover within a distance of a few yards the whole aspect of the place change from a well cared for country with clean pleasant-looking people into a mass of dirty villages, begging a well cared for country with clean pleasant-looking people into a mass of dirty villages, begging surly and disagreeable people who looked as though they had never seen a bath, and the neglected and ill-kept roads were a disgrace. The drive to Warsaw was awful, and we had to run nearly all the time in second and third gear. At last we reached Warsaw and were lucky in being taken on to the Bristol Hotel in another car. Good things are expensive here. Both our rooms not very special ones either cost us £2.0.0. Food was just as expensive but we dared not go anywhere else because everything looked so dirty. The women in Warsaw, nearly all Jewish were very handsome and street-corner beauty parlours where else because everything looked so dirty. The women in Warsaw, nearly all Jewish were very handsome and street-corner beauty parlours were a lively industry. We left Warsaw without any regret and drove over the most awful roads to Krakow. The potholes were terrible, the carshook until it made one's ribs ache. We travelled through the most dirty and wretched little towns I have ever seen full of Jews dressed in black, wearing long ringlets and beards. I have never seen anything so miserable in life. I felt I would rather have a Greek village to a Polish one any day. All this filth seemed out of place in the most wonderfully fertile country through which we were passing, where on all sides acres upon acres of wheat were ripening. On the roads were a succession of very dereliet carts drawn by miserably thin horses. The scenery changed soon, becoming more hilly and the glimpses we got of it as we sped along was very attractive. Arrived at Krakow, we went to the Grand Hotel. The town was full of historical interest. Old buildings all helped to give it an air of distinction. The people were not very interesting. We witnessed a very old custom which they have kept up for years. Every hour a bugle is blown in memory of a brave soldier who was killed while warning the inhabitants of the approaching enemy. warning the inhabitants of the approaching

To drive over Tartary on a fine day was a very enjoyable occupation but we were glad to turn our backs at last on Poland.



Do you know that your blood is like a defending army within a fortress? The Red Corpuscles, if normal, are a strong, virile, efficient force which mans the walls and repels all attacks of disease. Weak Blood decreases the supply and multiplication of the health-defending Red Corpuscles, leaving the fortress (your system) vulnerable to the attack of any disease or epidemic that comes along.

Dr HOMMEL'S **HAEMATOGEN**



makes straight for the Blood. Its special constituents are so balanced that they are absorbed through the digestive tract immediately into the Blood. They build up the Red Corpuseles at a terrific rate incorporating into the Blood an enormous recuperative force and an ever-increasing power to resist and throw off disease.



Dr. Hommel's Haematogen is not a patent cure-all —but a combination of scientific elements that are prescribed and heartily recommended for men, women and children by more than

10,000 MEDICAL MEN

Don't experiment, go straight to your local Chemist and get a trial bottle—test it faithfully for a week and note the amazing difference in your health, activity, vitality and ap-pearance. Guaranteed harmless to the most delicate constitu-tion.

FREE A descriptive Brochure No. 6 written for the public will be sent on application to

IOMMEL'S HAEMATOGEN & DRUG Cº 121, NORWOOD ROAD, S.E.24

We had a lovely run through Czechoslovakia;
— one of the prettiest we have had! The women looked so charming in their national costumes. It was getting very late when we crossed into Hungary, but in the twilight it looked fine. All the men and women were in national costume;— the men wearing wide white bloomers. They made a very attractive picture. Hungary is one of the countries really worth a visit. It was dark when we got to Budapest, but the town was floodlit. We had dinner on the "terrasses" of the "Hangaria." This was our first meal of the day. How we enjoyed it; — sitting there by the banks of the Danube and supping Hungarian wine, istening to Hüngarian music, which is the most dreadful fiddle-scraping I ever heard. The same few notes were splayed over and over again for about one hour and a half without a break.

Next day we visited Budanest. I feel sure We had a lovely run through Czechoslovakia;

about one hour and a half without a break.

Next day we visited Budapest. I feel sure it is the most beautiful city in the world; — just like a dream. We walked to the Palace to see the view of Budapest over the Danube. It was glorious, my brother and I were half dead with the heat, so we took an open taxi and drove around the town, a wonderful drive in which we came upon one beautiful thing after another. Then we went to Elizabeth Island in the middle of the Danube. This island is just an enormous garden with open air restaurants. In the cool of the evening we walked along the banks of the Danube in front of the Cafés where all the people congregate. It was a real side-show. I have never seen so many well-dressed (chic) women in one place before! For dinner that evening we indulged in lots of "foie gras" which is excellent in Budapest. in Budapest.

in Budapest.

We left on July 14th and drove towards Lake Balaton, one of Budapest's holiday resorts. The scenery became more beautiful at every mile. We crossed into Austria at 4 p.m., and stopped at a country inn for some refreshments, and when we left an Austrian lady gave me the most beautiful roses. The Austrians are really the most amiable of people. Here, there seem to be more smiles to the square yard than in any other country. We stopped the night at Leoben, and proceeded thence to Salzburg and Innsbruck. Being Sunday we saw quite a lot of Tyrolese costumes: — people either going to Church or to a "Fest." Innsbruck is still my favourate town. I visited the usual places and listened to the Yodlers in the evening. I noticed everywhere exactly the same people, the same shows as they had there two years ago. It is a pity that they always raise their prices for English visitors. It spoils all one's pleasure in the place.

After our long travels to all these distant

After our long travels to all these distant lands we were glad to settle down at Interlaken for a few days, where in the most beautiful surroundings one always finds peace, comfort and

THE END.